



Bruxelles, den 15.4.2013  
COM(2013) 224 final

**FORSLAG TIL ÆNDRINGSBUDGET NR. 3  
TIL DET ALMINDELIGE BUDGET FOR 2013**

**ALMINDELIG OVERSICHT OVER INDTÆGTER**

**DA**

**DA**

**FORSLAG TIL ÆNDRINGSBUDGET NR. 3  
TIL DET ALMINDELIGE BUDGET FOR 2013**

**ALMINDELIG OVERSIGT OVER INDTÆGTER**

Under henvisning til:

- traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 314, sammenholdt med traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 106a
- Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 966/2012 af 25. oktober 2012 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget<sup>1</sup>, særlig artikel 41
- Den Europæiske Unions almindelige budget for 2013, der blev vedtaget den 12. december 2012<sup>2</sup>
- forslag til ændringsbudget nr. 1/2013<sup>3</sup>, der blev vedtaget den 18. marts 2013
- forslag til ændringsbudget nr. 2/2013<sup>4</sup>, der blev vedtaget den 27. marts 2013,

forelægger Europa-Kommissionen hermed budgetmyndigheden et forslag til ændringsbudget nr. 3 til budgettet for 2013.

### **ÆNDRINGER AF DEN ALMINDELIGE OVERSIGT OVER INDTÆGTER**

Ændringerne af den almindelige oversigt over indtægter fremgår af EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-da.htm>). En engelsk udgave af ændringerne i oversigten vedlægges til orientering som et budgetbilag.

---

<sup>1</sup> EUT L 298 af 26.10.2012, s. 1.

<sup>2</sup> EUT L 66 af 8.3.2013, s. 1.

<sup>3</sup> COM(2013) 156.

<sup>4</sup> COM(2013) 183.

## BEGRUNDELSE

Formålet med dette forslag til ændringsbudget (FÆB) nr. 3/2013 er at opføre overskuddet fra gennemførelsen af budgettet for regnskabsåret 2012 på budgettet. Det er det eneste formål med ændringsbudgettet, jf. artikel 18, stk. 3, i de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget<sup>5</sup>, og ændringsbudgettet skal fremlægges senest 15 dage efter fremlæggelsen af det foreløbige årsregnskab, der fandt sted ved udgangen af marts 2013.

1. Gennemførelsen af 2012-budgettet udviser et overskud på 1 023 276 525,93 EUR (ekskl. bidrag fra Den Europæiske Frihandelssammenslutning (EFTA) og Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde (EØS)), som følgelig opføres som indtægt på 2013-budgettet.

Registreringen af overskuddet kan opdeles således:

2012	EFTA-EØS	Den Europæiske Union	I alt
Regnskabsårets indtægter	249 594 532,00	(*) 139 290 946 639,93	139 540 541 171,93
Betalinger over regnskabsårets bevillinger	-249 550 868,71	(**) -137 488 217 904,26	-137 737 768 772,97
Betalingsbevillinger fremført til regnskabsåret N + 1	-4 893 948,90	-930 914 134,37	-935 808 083,27
Annullering af ikke-anvendte bevillinger fremført fra regnskabsåret N-1	512 692,43	73 314 569,37	73 827 261,80
<i>Forskel mellem fremførslen af formålsbestemte indtægter fra år N-1 til år N og år N til år N+1</i>		18 271 878,07	18 271 878,07
Valutakursforskelle i regnskabsåret		59 875 477,19	59 875 477,19
Resultat af gennemførelsen af 2012-budgettet	-4 337 593,18	1 023 276 525,93	1 018 938 932,75

(\*) Inkl. formålsbestemte indtægter på 2 813 616 298,49 EUR.

(\*\*) Inkl. betalinger over de formålsbestemte indtægter på 2 831 888 176,86 EUR.

2. Opførelsen af overskuddet på budgettet vil betyde et tilsvarende fald i medlemsstaternes samlede bidrag til finansieringen af EU's budget. Ajourføringen af overslaget over egne indtægter (traditionelle egne indtægter, moms- og BNI-indtægter), inkl. ajourføringen af kompensationen til Det Forenede Kongerige, som vil foreligge efter mødet i Det Rådgivende Udvalg for Egne Indtægter i maj 2013, har også betydning for det samlede fald i medlemsstaternes bidrag.
3. Nedenstående tabel indeholder en oversigt over resultatet af Den Europæiske Unions budgetgennemførelse i 2012 (indtægter og udgifter for alle institutioner).

<sup>5</sup> EUT L 298 af 26.10.2012, s. 1.

(mio. EUR)

<b>Oversigt over resultat for 2012</b>	
<b>Subtotal for indtægtsresultat</b>	<b>719</b>
<b>Indtægtsresultat (forskel mellem indkomne indtægter og budgetterede indtægter), herunder:</b>	
— Afsnit 1: Egne indtægter	231
— Afsnit 5: Indtægter i forbindelse med institutionernes administration	-2
— Afsnit 6: Indtægter i forbindelse med EU-aftaler og -programmer	360
— Afsnit 7: Morarenter og bøder	159
— Andre afsnit	-30
<b>Subtotal for udgiftsresultat</b>	<b>244</b>
<b>Udgiftsresultat, herunder:</b>	
— Underudnyttelse af godkendte bevillinger på 2012-budgettet: Kommissionen	66
— Underudnyttelse af bevillinger fremført fra 2011: Kommissionen	76
— Ikke anvendte reserver i 2012	12
— Underudnyttelse af godkendte bevillinger på 2012-budgettet og bevillinger fremført fra 2011: udgiftsområde 5 - administration (andre institutioner)	90
<b>Subtotal for valutakursdifferencer</b>	<b>60</b>
<b>I alt resultat for 2012</b>	<b>1 023</b>